



Určené na  
26. MsZ v Moldave nad Bodvou  
Dňa 29.04.2021

K bodu programu č.: 19

Názov dokumentu:

**Návrh na schválenie zámeru rekonštrukcie Penziónu Bodva Moldava nad Bodvou na  
Centrum sociálnych služieb v Moldave nad Bodvou**

<b>predkladá:</b> JUDr. Ing. Slavomír Borovský primátor mesta	<b>vypracované:</b> PaedDr. Klára Vranaiová, PhD prednosta úradu
<b>prerokované:</b> MsR Komisia investičná	<b>materiál obsahuje:</b> dôvodovú správu
<b>Legislatívne východiská:</b>	
<b>Prijaté uznesenia súvisiace s týmto materiálom:</b>	
<b>Finančný a majetkový dopad na rozpočet mesta:</b>	
<b>Vyjadrenie primátora mesta, že sa pri osobe kupujúceho nejedná o blízku osobu v zmysle § 9a ods. 6 a 7 zákona o majetku obcí:</b>	
<b>Vyjadrenie poslancov MsZ, že sa pri osobe kupujúceho nejedná o blízku osobu v zmysle § 9a ods. 6 a 7 zákona o majetku obcí:</b>	
<b>Oznámenie osobného záujmu podľa ústavného zákona č. 357/2004 Z. z.:</b>	



**Dôvodová správa k bodu č.**  
**Návrh na schválenie zámeru rekonštrukcie Penziónu Bodva Moldava nad Bodvou na**  
**Centrum sociálnych služieb v Moldave nad Bodvou**

Starnutie populácie predstavuje v súčasnosti vážnu spoločenskú výzvu, ktorá sa týka krajín bez ohľadu na ich veľkosť či ekonomickú silu. Predpokladá sa, že na Slovensku sa počet ľudí starších ako 65 - ročných do roku 2030 takmer zdvojnásobí. Takýto vývoj je potešiteľný, nakoľko svedčí o pokročilosti zdravotníckych a sociálnych systémov, o zlepšovaní životných podmienok ľudí a o zmenách v životnom štýle ľudí. Súčasťou výziev starnutia populácie je aj zvyšovanie úrovne služieb pre staršie osoby, najmä v situácii, ak sa z dôvodu vyššieho veku postupne stávajú odkázané na pomoc iných. Na Slovensku v súčasnosti existuje sieť rôznorodých služieb zameraných na tento účel.

Mesto Moldava nad Bodvou v súčasnosti poskytuje starostlivosť o tých najzraniteľnejších v Zariadení pre seniorov sv. Alžbety s kapacitou 36 klientov celoročnou pobytovou formou. V zariadení sa poskytuje nepretržitá 24 hodinová starostlivosť klientom, ktorí sú odkázaní na pomoc inej fyzickej osoby a nie je možné, aby im bola poskytovaná forma terénnej alebo pobytovej služby. Zariadenie eviduje nepretržite minimálne 40 nevybavených žiadostí. Okrem toho je zriaďovateľom Domova sociálnych služieb Večné deti s ambulatnou formou a poskytuje podľa potrieb terénu opatrovateľskú službu ( zamestnáva 5-8 opatrovateľiek).

Rekonštrukciou Penziónu Bodva vznikne moderné Centrum sociálnych služieb s kapacitou 40 miest, pribudne nový druh sociálnych služieb, ktoré v takejto modernej podobe v našom meste doteraz absentovali. Bude poskytnuté pre tých najzraniteľnejších, ktorí si nedokážu sami pomôcť a je povinnosťou mesta, aby sme sa o nich postarali a zlepšili ich život.

Centrum bude pozostávať zo Zariadenia opatrovateľskej služby, z Domova sociálnych služieb. V centre bude pre klientov k dispozícii denný stacionár, kuchyňa, jedáleň, spoločenská miestnosť. Cieľom je vytvoriť prirodzené sociálne prostredie, ktoré sa bude podobať so životom v bežnej rodine. Mesto Moldava nad Bodvou zámerom očakáva, že pridanou hodnotou tohto centra bude prepojenie sociálnych služieb tak, aby sa vzájomne dopĺňali a boli si aj navzájom prospešné.

Okrem pobytových služieb bude centrum poskytovať aj stravovacie služby. V objekte sa chystá sa aj zriadenie pracovne ako sociálnej služby. V rámci spoločenského života a sociálnej aktivizačnej služby sa umožní klientom kontakt so spoločenským prostredím prostredníctvom záujmových, vzdelávacích a voľnočasových aktivít, poskytnú sa sociálne terapeutické činnosti, ktoré vedú k rozvoju alebo udržaniu ich osobných a sociálnych schopností a zručností. Pôjde o aktivity, ako remeselné dielne, tréning pamäti, výstavy, besedy.

Hlavným cieľom je poskytnutie odbornej a bezpečnej sociálnej služby v zmysle zákona č. 448/2008 Z.z. o sociálnych službách pri dodržaní základných ľudských práv a slobôd, ktorá podporuje čo najvyššiu možnú sebestačnosť klienta pri napĺňaní jeho individuálnych potrieb.

Dalšími cieľmi sú:

- Zapojenie klienta do utvárania prostredia, v ktorom je sociálna služba poskytovaná
- Vytvárať prostredie, ktoré v čo najväčšej možnej miere umožní maximalizovať samostatnosť, sebarealizáciu, sociálnu inklúziu, kontakty s rodinou, komunitou, pristupovať ku klientom ako k individuálnej bytosti s individuálnymi potrebami.

V zmysle daného zákona sociálna služba predstavuje:

**Zariadenie opatrovateľskej služby (ZOS)** poskytuje sociálnu službu na určitý čas plnoletej fyzickej osobe, ktorá je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby v zmysle zákona č. 448/2008 Z.z. o sociálnych službách, ak jej nemožno poskytnúť opatrovateľskú službu. Podľa § 36 ods.2 zákona 448/2008 Z.z. o sociálnych službách sa v ZOS

Poskytuje sa:

1. pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby
2. sociálne poradenstvo
3. sociálna rehabilitácia
4. ošetrovateľská starostlivosť
5. ubytovanie



6. stravovanie
7. upratovanie, pranie, žehlenie a údržba bielizne a šatstva
8. úschova cenných vecí

Pobytová forma sa poskytuje na dobu určitú (záleží do zdr. stavu, sú ja viac rokov), ide o pobytovú formu odkázanej osobe najmenej **II. stupeň**, ktorej nemôže byť poskytnutá opatrovateľská služba, posudzuje **Obec**.

#### **Domov sociálnych služieb**

- Týždenná alebo ambulantná pobytová forma
- Navyiac **40 prijímateľov**
- **Nesmie** byť celoročná
- Odkázanej osobe najmenej **V. stupeň**, posudzuje **VUC**
- Nevidiacej najmenej II. Stupeň

Poskytuje sa:

1. pomoc pri odkázanosti na pomoc inej FO ( opatrovateľ kurz 220 hodín)
2. sociálne poradenstvo (VŠ soc. práca, pedagogika....)
3. sociálna rehabilitácia (soc. pracovník + kurz soc. rehabilitácie )
4. ubytovanie
5. stravovanie
6. upratovanie, pranie, žehlenie a údržba bielizne a šatstva
7. úschova cenných vecí
8. rozvoj pracovných zručností (FO v príslušnom štud. odbore)
9. záujmová činnosť
10. vzdelanie
11. **ošetrovateľská starostlivosť** (zdrav. pracovník)

#### **Denný stacionár**

- Odkázanej osobe najmenej **III. stupeň**, posudzuje **Obec**
- Na určitý čas počas dňa
- Poskytuje sa:
  1. pomoc pri odkázanosti na pomoc inej FO (opatrovateľ kurz 220 hodín)
  2. sociálne poradenstvo (VŠ soc. práca, pedagogika....)
  3. sociálna rehabilitácia (soc. pracovník + kurz soc. rehabilitácie )
  4. stravovanie
  5. rozvoj pracovných zručností (FO v príslušnom štud. odbore)
  6. záujmová činnosť

#### **Dotácia zo štátneho rozpočtu**

<b>Stupeň odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby</b>	<b>Výška finančného príspevku pri poskytovaní pobytovej sociálnej služby/mesiac/miesto</b>	<b>Výška finančného príspevku pri poskytovaní ambulantnej sociálnej služby/mesiac/miesto obsadené najmenej v rozsahu 8 hodín ambulantnej prevádzky počas pracovného dňa</b>
II. stupeň	116 eur	77 eur
III. stupeň	261 eur	174 eur
IV. stupeň	348 eur	232 eur
V. stupeň	493 eur	329 eur
VI. stupeň	609 eur	406 eur



Zámerom mesta je získať finančné prostriedky podporou zo Štátneho fondu rozvoja bývania pre vybrané zariadenia sociálnych služieb (zariadenie podporovaného bývania, zariadenie pre seniorov, **zariadenie opatrovateľskej služby, domov sociálnych služieb**, špecializované zariadenie)

V súlade s § 6 ods. 1 písm. d) a e) zákona č. 150/2013 Z. z. o Štátnom fonde rozvoja bývania v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ŠFRB“) je možné financovať výstavbu a obnovu vybraných zariadení sociálnych služieb. V § 6 ods. 6) citovaného zákona je uvedené, že na účely zákona o ŠFRB sa zariadením sociálnych služieb, pre ktoré je určená podpora, rozumie zariadenie podporovaného bývania, zariadenie pre seniorov, zariadenie opatrovateľskej služby, domov sociálnych služieb a špecializované zariadenie ([§ 34 až 36, 38 a 39 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách](#) a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“).

Súčasťou žiadosti o podporu zo ŠFRB je v súlade s § 6 ods. 2 písm. x) vyhlášky Ministerstva dopravy výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky č. 284/2013 Z. z. o podrobnostiach o výške poskytovanej podpory zo Štátneho fondu rozvoja bývania, o všeobecných podmienkach poskytnutia podpory a obsahu žiadosti v znení neskorších predpisov potvrdenie Ministerstva práce, soc. vecí a rodiny SR, že zariadenie sociálnych služieb spĺňa podmienky osobitného predpisu (**s odkazom na [§ 34 až 36, 38 a 39](#) zákona sociálnych službách**).

### Návrh na uznesenie

**Uznesenie č. ..../2020 z 26. zasadnutia mestského zastupiteľstva zo dňa 29. 04. 2021**

**Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu**

- **schvaľuje**

zámer rekonštrukcie Penziónu Bodva Moldava nad Bodvou na Centrum sociálnych služieb v Moldave nad Bodvou.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.



# MESTO MOLDAVA NAD BODVOU

Mestský úrad, Školská 2, 045 01 Moldava nad Bodvou

---

telefón  
055/4880211  
fax  
055/4603221

IBAN, BIC VÚB a.s.  
SK51 0200 0000 0000 2552 2542  
SUBASKBX

IČO  
00 324 451  
DIČ  
2020746123

e-mail  
[msu@moldava.sk](mailto:msu@moldava.sk)  
web  
[www.moldava.sk](http://www.moldava.sk)